

	Specyfikacja produktu Product specification	Nr dokumentu / Document no.	S-67
		Strona / Page	1/5
	ŚLIWKA SUSZONA ELLIOT ELLIOT PRUNES	Data wydania / Date of issue	24.04.2025
		Wydanie / Edition	2

1. Opis produktu / Product description

Śliwki suszone uzyskiwane są w naturalnym lub sztucznym procesie suszenia odmiany D'Agen. Śliwki typu Elliot pestkowane są poprzez zgniatanie, tym samym zawierają mniejszą ilość miąższu niż śliwki Aschlock.

W procesie technologicznym dodaje się sorbinian potasu jako środek konserwujący, który zapobiega rozwojowi pleśni i działa bakteriobójczo. Dodatek oleju stosowany jest w celu zapobiegania zlepiania się produktu.

Składniki: śliwka suszona, olej słonecznikowy, substancja konserwująca: sorbinian potasu

Przeznaczenie: do bezpośredniego spożycia lub jako dodatek do żywności

Kraj pochodzenia śliwki: Chile

Dried plums are obtained in the natural or artificial drying process of the D'Agen variety. Elliot plums are pitted by crushing, thus they contain a smaller amount of pulp than Aschlock plums. In the technological process, potassium sorbate is added as a preservative, which prevents the growth of mold and has a bactericidal effect. The addition of oil is used to prevent the product from sticking together.

Ingredients: dried plum, sunflower oil, preservative: potassium sorbate

Purpose: for direct consumption or as a food additive

Country of origin: Chile

2. Wymagania organoleptyczne / Organoleptic requirements

Cecha Attribute	Opis Description
Wygląd Apperance	Śliwki wysuszone z dojrzałych owoców, pokryte pomarszczoną skórą <i>Plums, dried from ripe fruit, covered with a wrinkled skin</i>
Barwa Colour	Typowa, od ciemnofioletowej do czarnej <i>Typical, dark brown</i>
Smak Taste	Typowy dla odmiany śliwek, słodki, bez obcych posmaków <i>Typical of the variety, without foreign flavors</i>
Zapach Smell	Typowy dla odmiany śliwek, bez obcych zapachów <i>Typical of the variety, without foreign odors</i>

3. Wymagania fizykochemiczne / Physicochemical requirements

Parametr Parameter	Wartość Value	Metoda badania Testing method
Wilgotność Moisture	≤ 34%	Wagosuszarka <i>Moisture analyzer</i>
Obecność szkodników oraz ich pozostałości <i>The presence of pests and their residues</i>	Nieobecne <i>Absent</i>	Wagowa <i>Weighing method</i>
Zawartość oleju Oil contents	≤ 0,3%	Deklaracja dostawcy <i>Declaration of the Manufacturer</i>
Pestki i kawałki pestek <i>Pits and pieces of pits</i>	≤ 0,5 %	Wagowa <i>Weighing method</i>
Sorbinian potasu Potassium sorbate	≤ 1000 ppm	Deklaracja dostawcy / Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Declaration of the Manufacturer / Accredited external laboratory</i>
Zawartość owoców uszkodzonych <i>Contents of damaged fruit</i>	≤ 6%	Wagowa <i>Weighing method</i>

	Specyfikacja produktu Product specification	Nr dokumentu / Document no.	S-67
		Strona / Page	2/5
	ŚLIWKA SUSZONA ELLIOT ELLIOT PRUNES	Data wydania / Date of issue	24.04.2025
		Wydanie / Edition	2

4. Wymagania mikrobiologiczne / Microbiological requirements

Parametr <i>Parameter</i>	Wymagania <i>Requirements</i>	Metoda badań <i>Analytical method</i>
Ogólna liczba drobnoustrojów <i>Total plate count</i>	< 10 000 cfu/g	Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Accredited external laboratory</i>
Drożdże i pleśnie <i>Yeasts and molds</i>	< 1 000 cfu/g	Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Accredited external laboratory</i>
Salmonella <i>Salmonella</i>	Nieobecna w 25 g <i>Absent in 25 g</i>	Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Accredited external laboratory</i>
Escherichia coli <i>Escherichia coli</i>	< 10 cfu/g	Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Accredited external laboratory</i>
Aflatoksyny <i>Aflatoxins</i>		Deklaracja dostawcy / Akredytowane laboratorium zewnętrzne <i>Declaration of the Manufacturer / Accredited external laboratory</i>
B ₁	≤ 2 ppb	
Suma / Total (B ₁ , B ₂ , G ₁ , G ₂)	≤ 4 ppb	

5. Wartość odżywcza 100 g produktu / Nutritional value of 100 g of product*

Parametr <i>Parameter</i>	Deklaracja <i>Declaration</i>
Wartość energetyczna / Energy	1073 kJ / 254 kcal
Tłuszcz / Fat	<0,5 g
w tym kwasy tłuszczowe nasycone / of which saturated	<0,1 g
Węglowodany / of which saturated	57 g
w tym cukry / of which sugar	38 g
Błonnik / Fiber	7,1 g
Białko / Protein	2,2 g
Sól / Salt	<0,01 g
*Dane zaczerpnięte z bazy danych USDA, wartość energetyczna z wyliczenia zgodnie z rozporządzeniem 1169/2011 <i>Data taken from the USDA database, energy value from the calculation in accordance with Regulation 1169/2011</i>	

6. Dodatkowe wymagania bezpieczeństwa żywności / Additional food safety requirements

Parametr <i>Parameter</i>	Deklaracja <i>Declaration</i>
Zawartość GMO <i>GMO content</i>	Produkt niemodyfikowany genetycznie <i>Product is not genetically modified</i>
Pozostałość pestycydów <i>Pesticide residue</i>	Zgodne z aktualnymi wymogami prawnymi UE <i>According with UE regulation</i>
Napromieniowanie <i>Irradiation</i>	Produkt nie został poddany napromieniowaniu <i>Product has not been irradiated</i>
Metale ciężkie <i>Heavy metal</i>	Zgodne z aktualnymi wymogami prawnymi UE <i>Comply with current legal EU requirements</i>

	Specyfikacja produktu Product specification	Nr dokumentu / Document no.	S-67
		Strona / Page	3/5
	ŚLIWKA SUSZONA ELLIOT ELLIOT PRUNES	Data wydania / Date of issue	24.04.2025
		Wydanie / Edition	2

Sposób zwolnienia do obrotu <i>Permission of release</i>	Deklaracja dostawcy, w przypadku surowca spoza UE dopuszczenie przez WIJHARS, Inspekcję Sanitarną, badania własne / <i>The supplier's declaration, own analysis, in the case of material from outside the EU admission by WIJHARS, Sanitary Inspection, own analysis</i>
Towar spełnia Rozporządzenie Komisji (UE) 2023/915 z dnia 25 kwietnia 2023 r. w sprawie najwyższych dopuszczalnych poziomów niektórych zanieczyszczeń w żywności z późniejszymi zmianami / <i>The product meets Commission Regulation (EU) 2023/915 of 25 April 2023 on maximum levels of certain contaminants in food, as amended.</i>	

7. Składniki alergenne / our supplier/ manufacturer Allergen ingredients

Alergen <i>Allergen</i>	Obecny w produkcie <i>The product contains</i>		Obecna na tej samej linii produkcyjnej <i>Present on the same production line</i>		Obecne w tym samym zakładzie produkcyjnym <i>Present in the same manufacturing plant</i>	
	Tak/Yes	Nie/No	Tak/Yes	Nie/No	Tak/Yes	Nie/No
Zboża zawierające gluten i produkty pochodne <i>Grains containing gluten and products thereof</i>		X		X		X
Skorupiaki i produkty pochodne <i>Crustaceans and products thereof</i>		X		X		X
Jaja i produkty pochodne <i>Eggs and products thereof</i>		X		X		X
Ryby i produkty pochodne <i>Fish and products thereof</i>		X		X		X
Orzeszki ziemne i produkty pochodne <i>Peanuts and products thereof</i>		X		X	X	
Nasiona soi i produkty pochodne <i>Soya and products thereof</i>		X		X		X
Mleko, laktoza i produkty pochodne <i>Milk, lactose and products thereof</i>		X		X		X
Orzechy i produkty pochodne <i>Nuts and products thereof</i>		X		X	X	
Seler i produkty pochodne <i>Celery and products thereof</i>		X		X		X
Gorczyca i produkty pochodne <i>Charlock and products thereof</i>		X		X		X
Nasiona sezamu i produkty pochodne <i>Sesame seeds and products thereof</i>		X		X	X	
Dwutlenek siarki i siarczyny <i>Sulfur dioxide and sulphites</i>		X		X	X	
Łubin i produkty pochodne <i>Lupine and products thereof</i>		X		X		X
Mięczaki i produkty pochodne <i>Molluscs and products thereof</i>		X		X		X

	Specyfikacja produktu Product specification	Nr dokumentu / Document no.	S-67
		Strona / Page	4/5
	ŚLIWKA SUSZONA ELLIOT ELLIOT PRUNES	Data wydania / Date of issue	24.04.2025
		Wydanie / Edition	2

8. **Dodatkowe informacje na temat składników alergennych / Additional information on allergenic ingredients**

W firmie . są magazynowane i przetwarzane orzeszki ziemne, inne orzechy, nasiona sezamu oraz produkty konserwowane dwutlenkiem siarki . Towar handlowy, którym jest śliwka suszona Elliot, nie jest przepakowywany w naszym zakładzie, a jedynie przechowywany w magazynie towarów handlowych w oryginalnych, nieotwieranych opakowaniach.

Our supplier declare that, they stored and processed: peanuts, other nuts,sesame seeds and products preserved with sulfur dioxide. Elliot Prunes is not repacked in our factory and only stored in the warehouse of goods for resale in their original, closed packaging.

9. **Data minimalnej trwałości / Date of minimum durability**

The date of minimum durability declared by our supplier complies with the date declared by the manufacturer.

10. **Pakowanie / Packing**

Wymagania dotyczące opakowań <i>Packaging requirements</i>	Rodzaj pakowania <i>Method of packaging</i>
Opakowanie czyste, suche, bez uszkodzeń mechanicznych, wolne od szkodników oraz obcych zapachów, zapewniające właściwą jakość i trwałość wyrobu przeznaczone do kontaktu z żywnością. Pomiedzy produktem, a paletą stosowane tekturowe przekładki. Opakowania zabezpieczone poprzez owinięcie palety folią stretch. <i>Packaging clean, dry, free from mechanical damages, free from pests and foreign odors, ensuring the quality and durability of the product intended for contact with food. Between the product and the pallet used cardboard spacers. Packaging secured by wrapping pallets with stretch foil.</i>	Karton z workiem foliowym a'10 kg <i>Carton with a plastic bag a'10 kg</i>

11. **Znakowanie / Labelling**

Oznakowanie opakowania <i>The label</i>	
Oznakowanie w języku polskim / angielskim znajduje się na opakowaniu każdego produktu. Etykieta zawiera: <i>Labelling language Polish / English is located on the packaging of every product. The label contains:</i>	Nazwę produktu / <i>Name of the product</i>
	Nazwę i adres importera / <i>Name and address of the importer</i>
	Identyfikację partii / <i>Identification of lot</i>
	Datę minimalnej trwałości / <i>Date of minimum durability</i>
	Masę netto / <i>Net weight</i>
	Rok zbioru / <i>Crop</i>
	Kraj pochodzenia / <i>Country of origin</i>
	Kod kreskowy / <i>Barcode</i>
	Warunki przechowywania / <i>Storage condition</i>

	Specyfikacja produktu Product specification	Nr dokumentu / Document no.	S-67
		Strona / Page	5/5
	ŚLIWKA SUSZONA ELLIOT ELLIOT PRUNES	Data wydania / Date of issue	24.04.2025
		Wydanie / Edition	2

11. Przechowywanie / Storage

Produkt należy przechowywać w suchych i chłodnych pomieszczeniach oraz chronić przed dostępem światła. Wilgotność względna panująca podczas przechowywania produktu nie powinna przekraczać 75%, natomiast temperatura 25°C.

The product should be stored in dry and cool rooms and away from light. Relative humidity prevailing during storage of the product shall not exceed 75% and the temperature 25°C.

Opracowane przez: <i>Prepared by:</i>	Patrycja Prokopowicz <i>Asystent działu ds. kontroli jakości</i>	24.04.2025	<i>Patrycja Prokopowicz</i>
Sprawdzone przez: <i>Verified by:</i>	Marta Mazurkiewicz <i>Specjalista ds. kontroli jakości</i>	24.04.2025	<i>Marta Mazurkiewicz</i>
Zatwierdzone przez: <i>Approved by:</i>	Patrycja Szpitman <i>Specjalista ds. kontroli jakości</i>	24.04.2025	<i>Patrycja Szpitman</i>

Allergens: When purchased in bulk size original packaging, manufacturer allergen policy will apply.
When purchased in quantities that need re-packaging, our allergen policies will apply.

Component	Nuts in Bulk (Applies when bought in small quantities that need re-packaging)		
	In Product	Processed in Same Equipment	Handled on Site
Cereals containing GLUTEN and products thereof	NO	YES	YES
EGGS or its derivatives	NO	NO	NO
FISH or its derivatives	NO	NO	NO
CRUSTACEANS / SHELLFISH	NO	NO	NO
MOLLUSCS	NO	NO	NO
PEANUTS or derivatives	NO	YES	YES
SOYA BEANS or derivatives	NO	YES	YES
MILK (LACTOSE) or its derivatives	NO	YES	YES
NUTS , tree nuts:	NO	YES	YES
CELERY, including celeriac and its derivatives	NO	YES	YES
MUSTARD, referring to all parts of the plant and derivatives thereof	NO	YES	YES
SESAME SEEDS or derivatives	NO	YES	YES
SULPHITES >10ppm – Sulphite quantity to be given in ppm	NO	YES	YES
LUPIN seeds or derivatives	NO	NO	NO